

**Zeitschrift:** Mobile : la rivista di educazione fisica e sport  
**Herausgeber:** Ufficio federale dello sport ; Associazione svizzera di educazione fisica nella scuola  
**Band:** 2 (2000)  
**Heft:** 2  
  
**Rubrik:** La società sportiva XY s'impegna a...

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# La società sportiva XY s'impegna a...

SPECIMEN

## Atteggiamento di principio

Consideriamo gli abusi sessuali e le ingerenze nella sfera intima altrui come attacco all'integrità fisica delle persone interessate. Il sostegno dell'incolumità personale dei ragazzi e giovani a noi affidati è lo scopo principale della nostra attività sportiva. Per questo motivo condanniamo ogni forma di abuso sessuale e ingerenza nella sfera intima che possano manifestarsi nell'ambito della nostra società. Gli autori delle violenze non abusano soltanto delle vittime, ma anche delle società in cui agiscono.

## Prevenzione

- Informiamo regolarmente tutti i funzionari e i collaboratori delle nostre responsabilità in questo ambito.
- Affidiamo ad una o due persone, nel caso ideale una donna e un uomo, il compito di persone di contatto, cui rivolgersi in ogni caso di problemi all'interno della società. Queste persone vengono formate nella prevenzione degli abusi sessuali.
- Informiamo regolarmente i partecipanti e – nel caso di ragazzi e giovani – i genitori sull'atteggiamento che intendiamo assumere. Li invitiamo a rivolgersi alle persone di contatto o a specialisti esterni ogni volta che hanno una strana sensazione.
- Se nella nostra società veniamo a conoscenza di segnali concreti o sospetti di abusi sessuali, in ogni caso ricorriamo ad un aiuto esterno per chiarire la situazione.
- Prima di assumere nuovi collaboratori esaminiamo in modo sistematico se nella loro precedente attività/società sportiva si sono verificati casi sospetti dal punto di vista degli abusi sessuali.
- Chi si rende responsabile di abusi sessuali nella nostra società sportiva, o non corregge il suo comportamento lesivo dell'altrui dignità, viene rimosso dalla sua funzione. Può continuare ad essere membro della società solo in casi eccezionali e a determinate condizioni.
- Per proteggere i bambini, i ragazzi e anche gli adulti che praticano sport da noi si può arrivare ad una sospensione da ogni incarico anche in caso di sospetti abusi che non possono essere provati concretamente.

La presente dichiarazione è stata discussa ed approvata durante la assemblea generale del ... Con essa non si possono escludere completamente gli abusi sessuali nella nostra società sportiva, ma quantomeno renderli più difficili. Se si verifica o si sospetta un abuso sessuale, procederemo con efficacia e in modo conseguente.

(Questa dichiarazione tipo è stata elaborata ed approvata in occasione del convegno «Violenza sessuale nello sport» organizzato nel novembre 1999 a Friburgo.)

